



AMIGOE DI CURAÇAO

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

Agent Curacao
WITCOM Tel. 1991

Abonn.-prijs Curaçao en Bonaire f 2.—, Aru ba, Suriname, Bovenwinden f 2.50. — Buitenland f 3.— per maand (bij vooruitbet.).
Kantoor: Conciëntiesteg 27—29. Telefoon: Redactie 3858 — Admin'stratie 3550.
Uitgave N.V. Paulusdrukkerij, Willemstad, Curaçao.
Hoofredacteur: Ad. Varsney.

Agent Aruba
Mario S. Arends



Subcommissie voor ontwapening omschreef grote overeenkomsten maar nog groter verschillen tussen Oost en West

Parijs. — De vertegenwoordigers van de vier grote mogendheden, die de subcommissie voor de ontwapening vormen, hebben Vrijdag besproken, of het memorandum van voorzitter Nervo de basis zal vormen van het rapport aan de Politieke Commissie, dan wel beschouwd moet worden als een persoonlijk initiatief.

Nervo heeft de voorstellen van de Westelijken en de Sovjet-Unie bestudeerd en vastgesteld, dat de twee partijen op de volgende punten niet al te veel van elkaar verschillen:

- 1) het opstellen van een verdrag of conventie voor een verpoo van atoomwapens;
- 2) alle staten moeten in een andere vorm gegevens over hun wapens en strijdkrachten verstrekken;
- 3) er moet een internationaal controle-organ komen om die gegevens te verifiëren;
- 4) door het instellen van een waarborgstelsel moet zekerheid verkregen worden, dat het ontwapeningsprogramma inderdaad wordt uitgevoerd;
- 5) het beleggen van een wereldconferentie ter bespreking van de algemene strekking van de ontwapening voor alle landen;
- 6) de Algemene Vergadering moet in deze zitting een ontwapeningscommissie instellen, die de praktische bijzonderheden der verschillende ontwerpen moet uitwerken.

Er zijn echter andere belangrijke punten, waarover partijen onoplosbaar verdeeld zijn, aldus het memorandum van Nervo, b.v. de Sovjet-Russische eis, dat de atoomwapens onmiddellijk vernietigd moeten worden voordat het controlestelsel voor ontwapening van kracht kan worden, en dat de wapentelling pas gehouden zal worden nadat de vijf grote mogendheden besloten zouden hebben haar nationale be wapening binnen een jaar met een derde te verminderen.

De subcommissie komt Zaterdag weer bijeen.

Totclating van Italië

Parijs. — De Algemene Vergadering heeft met 51 tegen vijf stemmen bij één onthouding de onmiddellijke toelating van Ita-

Er werd enige voortgang gemaakt op de weg die naar 27 December leidt

Tokio. — Te Pan Moen Djon is overeenstemming bereikt over drie der acht grondbeginselen voor toezicht op de wapenstilstand. Er was Vrijdag enige voortgang gemaakt, nadat de Verbondenen een voordelig voorstel hadden herschreven.

Dit laatste voorstel werd punt voor punt besproken. Thans is overeengekomen, dat een etmaal na het van kracht worden van het bestand de vijandelijkheden gestaakt moeten worden en dat de ontruiming van de demilitariseerde zone 72 uur daarna beëindigd moet zijn, waarna alleen de politie de zone mag betreden.

Voorts zijn de lijnen vastgesteld, waarop de legers zich bij het bestand vóór 27 December zullen terugtrekken. Men is het erop eens geworden over een nauwkeurige omlinjing van de vier kilometer brede bufferzone. Zondagmorgen zullen de kaarten voor beide partijen worden ontworpen.

De communisten blijven zich bezetten tegen inspectie van de toegangswegen over land en de zeehavens door de commissie voor de wapenstilstand en haar waarnemersgroepen.

PIBOEL KRAAIT KONING

Bangkok. — Volgens berich-

Recht tot het hart

Menigen, die een top zou willen bereiken, betreurt het dat die boden en niet beneden is gelegen.

Parijs. — Acht landen (Cuba, Denemarken, Egypte, Ecuador, Irak, de Philippijnen, Siam en de Verenigde Staten) hebben een „plechtig beroep” op de Zuid-afrikaanse regering gedaan om toezicht van de Verenigde Naties op Zuidwest-Afrika te aanvaarden en verslagen over, alsmede verzoeken van dit gebied, in te dienen. Verwacht wordt, dat de resolutie Zaterdag in de beheerscommissie ter tafel zal komen.

75 Hutten te Suez stof voor nieuwe Engels-Egyptische brand

Cairo. — In Cairo en Alexandrië is heden de noodtoestand afgekondigd in verband met het voorgenomen plan van de Britten om 75 hutten te Suez te slopen voor de aanleg van een weg naar een waterleidinginstallatie ten behoeve van de Britse troepen.

Het Egyptische kabinet is Vrijdagavond in speciale vergadering bijeengekomen, ondanks de Mohammedaanse Zondag op Vrijdag. Het kabinet heeft de politie opdracht gegeven zich met geweld te verzetten tegen de uitvoering van de Britse plannen. De Britse ambassadeur Stevenson werd bij de premier geroepen om het besluit van het kabinet te vernemen.

Donderdagavond is op de Britse ambassade te Cairo een Egyptische nota overhandigd, waarin gezegd wordt, dat de Britse troepen met machinegeweren geschoten hadden in Suez, gedreigd hadden mortieren te gebruiken en zelfs dummdum-kogels gebruikt hadden, dat bij een internationale conventie verboden zijn. De havenarbeiders van Port Said blijven weigeren niet-Britse zowel als Britse schepen te behandelen teneinde hun collega's in Suez te steunen.

Fayid. — Zaterdagmorgen vroeg is de Britse operatie om de toegang naar de drinkwaterinstallatie gemakkelijker te maken, begonnen. Ondanks de officiële Egyptische verklaring van Vrijdag, volgens welke de Egyptenaren zich zouden verzetten, is geen Egyptische politi-

tie ter plaatse aanwezig en heeft tot op heden de bevolking niet tegengewerkt.



EGYPTISCHE AMAZONES. — Deze Jonge dames zijn leden van de Bent-End-Nie Vrouwenbond die uitgekozen werden voor training in het gebruik van geweren in de woestijn buiten Cairo. met het doel de Egyptische Regering te dwingen de Engelsen uit de Kanaalzone te zetten.

het nieuws van vandaag

Aan de rede van minister Peters bij de behandeling van de begroting van MINUOR in de Tweede Kamer wordt nog het volgende ontleend:

Minister Peters verklaarde, dat de regering terzake van de staatkundige betrekking tot Suriname en de Nederlandse Antillen volgens een bepaalde lijn werkt, immers geen andere dan die, welke reeds werd uiteengezet in 1947, toen de eerste R.T.C. met de West werd bijeengeroepen, de Staatsregelingen werden herzien en, nadat een wijziging van de Grondwet dit mogelijk had gemaakt, de Interimregelingen werden tot stand gebracht, waarmee aan beide Rijksdelen een grote mate van autonomie werd toegediend en in ruime mate werd tegemoet gekomen aan de ter plaatse bestaande verlangens. Daarop is voor wat de Antillen betreft de Eilandenregeling gevolgd. Thans rest als sluitstuk op het samenstel der staatkundige voorziening de definitieve regeling van de deelname der beide Rijksdelen in het beheer van gemeenschappelijke zaken.

De voorbereiding voor deze R.T.C. is met grote ernst ter hand genomen; de algemene lijn ligt vast in de Grondwet en voor de bijzondere uitwerking moet ruimte gelaten

worden aan het overleg. De regering en ook de Landsregeringen streven ernaar de constructie zo eenvoudig mogelijk te houden als verenigbaar is met de redelijke staatkundige verlangens van de overzeese Rijksdelen en de normale eisen van efficiency.

De benoeming van een studiegcommissie in de West achtte de minister zeer nuttig in verband met de goede aandacht in de overzeese Rijksdelen voor de problemen, welke straks op de R.T.C. in behandeling komen.

De regering zou het betreuren, indien de delegatie van Suriname niet representatief is voor de verschillende bevolkingsgroepen. Voor zover haar bekend, heeft de Landsregering er met ernst naar ge-

Min. Peters over de West

streeft de delegatie een weerspiegeling te doen zijn van de diverse stromingen. Het ligt niet op haar weg op deze samenstelling invloed uit te oefenen.

De regering zou gaarne zien, dat de Eilandenregeling in sneller tempo werd uitgevoerd, door overdracht op korte termijn van de daarvoor in aanmerking komende diensten aan de eilandgebieden,

woning van het debat over verkiezingen in geheel Duitsland. De uitnodiging was ontvangen door generaal Tsjoekof, de opperbevelhebber van de Russische strijdkrachten in Oost-Duitsland, welke haar naar de Oostduitse regering heeft doorgezonden.

35.000 Mensen worden van Camiguin geëvacueerd 2000 Lijken liggen onbegraven

Manilla. — De 35.000 bewoners van Camiguin hebben opdracht gekregen het eiland te verlaten.

De Hibok blijft met onverminderde kracht gloeiende stenen en lava uitwerpen. Meer dan 2.000 lijken liggen verspreid in het gebied, waar de uitbarstingen van de vulkaan het bergen der doden onmogelijk maakt. Vijftien dorpen op de Noordelijke hellingen van de vulkaan zijn volkomen bedolven. Thans wordt het stadje Mambajao bedreigd.

A.F.P. meldt, dat Zaterdag troepen en reddingsploegen begonnen zijn met het wegvoeren van de inwoners van Mambajao, de hoofdstad van Camiguin. Vernomen wordt, dat het dorp Panasan met 300 inwoners door

de zee is verzwolgen als gevolg van een hevige aardbeving, die door de uitbarsting van de Hibok werd veroorzaakt.

„ANDERE MENSEN LIJDEN ERGER”, ZEI EVA

Buenos Aires. — In haar eerste toespraak sinds haar operatie een maand geleden verklaarde de echtgenote van president Perón van Argentinië gisteravond, dat zij weer gereed is haar taak „met groter fanatisme dan tevoren voor de zaak van Perón” voort te zetten. Mevrouw Perón voegde er in haar radiorede aan toe: „Het lijden, dat ik — tijdens mijn gehele ziekte in mijn lichaam heb doorstaan, heeft mij

WEST — END

ZATERDAG 7 & 9 p.m. — ZONDAG 8.30 p.m.

Een film vol romantische bewogenheid uit de stormachtige kolonische tijd van Amerika's Oostelijke Staten.

„SANTA FE” (CHOQUE DE ODIO)

Loden kogels en ijzeren spieren baanden de weg voor de uitgroei van het rijk naar Westen. JANIS CARTES. In fraai TECHNICOLOR. Met tekst

f 1.50 — 0.90. Kind. geen toeg.

ZONDAG 4.30 p.m. De sensationele serie

„FIGHTING DEVIL DOGS”

LEE POWELL

HERMAN BRIX

ELEANOR STEWART

Een film geladen met spanning, sensatie. Wie is de man die de stad wil vernietigen? Kom kijken.

f 1. — 0.50 Kind. halve prijs

ZONDAG 10.30 a.m.

RAMON ARMENGOD

SUSANA GUIZAR

y la rumbera

MARIA ANTONIETA PONS

De Spaanse film vol muziek.

„NOCHE DE RONDA”

dan als Rumba... conga.

Liederen als Noche de Ronda en vele anderen....

f 1.50 — 0.90. Kind. geen toeg.

ZONDAG 6.30 p.m.

Het beroemde avonturen verhaal

ERROL FLYNN

DEAN STOCKWELL

„K I M”

(KIM DE LA INDIA)

Het mystieke Indie in prachtige kleuren. Waeste Afghaanse krijgers. De meester-spion.

f 1.50 — 0.90. Geen k. ben. 12 j.

Maandag 7 & 9 p.m. „DENTE POR DENTE”

EEN KELVINATOR IJSKAST IS MOEDER'S BRANDKAST PALAIS ROYAL

er van bewust gemaakt, dat andere mensen nog erger lijden”.

DE KOKENDE OLIE

Teheran. — Volgens berichten in de Perzische pers zijn bij de Donderdag voorgekomen botsingen tussen studenten en politie vijf personen gedood, onder wie de kolonel van de politie Nourisjad, en een aanzienlijk aantal personen gewond. Radio-Teheran legde verband tussen deze ongeregeldehanden en „de Britse politiek, die ten doel heeft economische druk op Perzië uit te oefenen”.

Vrijdagavond hielden aanhangers van de fanatieke Pehayan Islam een betoging in de Perzische hoofdstad, waarbij zij de vrijlating van de moordenaar

van premier Razinara eisten. Tezelfdertijd werden communistische pamfletten verspreid, waarin het verdwijnen van de „fascistische regering van Mosadeq” wordt geëist.

De Perzische regering heeft de laatste regelingen voor de komende algemene verkiezingen goedgekeurd. De voorzitter van de Kamer, Adra Fakher Hekmat, heeft toestemming gegeven, dat met ingang van Zondag het gehele debat over radio zal worden uitgezonden. De afgevaardigden van de oppositie hadden zich ervoor beklagd, dat aan hun woorden niet voldoende aandacht werd geschonken in de pers en in de uitzendingen van Radio-Teheran.

Franse regering stelde vertrouwenskwestie over Schuman-plan

Parijs. — De Franse regering heeft besloten de kwestie van vertrouwen te stellen naar aanleiding van een amendement van de oppositie op het wetsontwerp voor het plan-Schuman, welk amendement voorstelt, dat de ratificatie van het plan-Schuman wordt uitgesteld tot na nadere bespreking en aanvulling.

Pléven zeide, dat uitstel van de bekrachtiging gelijk zou staan met verwerping. Vóór het stellen van de vertrouwenskwestie, waarop de regering niet tevoren had gerekend, was eerst nog een onderbreking van de nachtelijke zitting van de Nationale Vergadering nodig teneinde een spoedbijeenkomst van het kabinet voor de machtiging tot het stellen van de vertrouwenskwestie te houden onder de voorgeschreven leiding van president Auriol. Auriol werd om 4 uur 's nachts hiervoor in zijn woning buiten Parijs gewekt en kwam met spoed per auto naar de hoofdstad. De behandeling van het plan-Schuman zal nu Dinsdag a.s. worden voortgezet.

PERSCONFERENTIE VAN ADENAUER

Londen. — Adenauer heeft Vrijdag op een persconferentie aan het einde van zijn vijfdaagse bezoek aan de Britse hoofdstad verklaard, dat West-Duitsland de Oder-Neisse-grens niet kan erkennen. Wij moeten een regeling vinden, die recht doet aan de belangen van zowel Duitsland als Polen, zo zei hij. Hij deelde mee, dat volgens het opgestelde algemene verdrag tussen West-Duitsland en de Westelijke geallieerden deelname van de West-Duitse regering aan de besprekingen over het vredesverdrag en de mogelijkheid, dat zij hierbij volledig vrij zal kunnen spreken, in het vooruitzicht zijn gesteld.

Ten aanzien van het Saar-probleem zei Adenauer, dat de oplossing van dit vraagstuk noch bij de bevolking van Saarland

noch bij de Fransen wrok mag achterlaten. De door Engeland gevolgde politiek om dergelijke kwesties rustig te laten rijpen noemde hij de enig juiste opvatting.

Demonstranten verspreiden Vrijdagavond op het Piccadilly Circus te Londen pamfletten, waarin tegen het bezoek van Adenauer werd geïntereerd. Zij riepen tegen Adenauer gericht leuzen en liepen met borden, waarop stond: „Geen wapens voor de Duitsers”.

Bezoekt Koning George

Londen. — Adenauer werd door koning George ontvangen. Dit was de eerste maal sinds 30 jaar, dat een Duitse kanselier het Buckingham Palace bezocht. Eerder had de Kanselier de City van Londen bezocht en gesproken met de Lord Mayer. Het bezoek op het paleis werd bijgewoond door Eden en de Britse Hoge Commissaris in West-Duitsland, Sir Ivone Kirkpatrick.

D.P.A. meldt, dat Adenauer Vrijdag aan de pers verklaard heeft te hopen, dat na het bereiken van evenwicht in de krachtverhoudingen tussen Oost en West de tijd voor een diplomatieke actie met als doel het normaliseren van de verhoudingen zal zijn aangebroken. Duitsland zal hierbij een betrouwbare en onverzettelijke deelgenoot blijken te zijn. Hij verklaarde zich voorstander van het instellen van permanente verbindingsorganen voor het in onderling verband brengen van de continentale gemeenschap en Groot-Brittannië.

Uit het Eindverslag

Salarissen van Eilandssecretarissen te hoog

Enige leden hadden ernstig bezwaar tegen de bedragen, die voor de secretarissen van de eilandgebieden Curaçao en Aruba worden opgebracht. Zij vragen zich af of de N.A. elk bedrag te accepteren hebben, dat een eilandgebied belooft vast te stellen.

Men is geneigd deze vraag ontkennend te beantwoorden en zeker zolang de eilandgebieden nog niet over eigen inkomsten beschikken. Naar het inzicht van de aan het woord zijnde leden hebben o.m. de Staten wel degelijk de plicht toe te zien, dat de eilandgebieden o.a. op het gebied van salarissen beslissingen nemen, die de bestaande verhoudingen niet verstoren. Is dit wel het geval dan dienen de Staten in te grijpen en tot correctie over te gaan. Volgens de aan het woord zijnde leden doet zich een dergelijk geval thans voor. Alhoewel op de duur het ambt van Secretaris van het eilandgebied Curaçao en dat van het eilandgebied Aruba eerst tot ontwikkeling zal komen, valt te betwijfelen of dit een zo belangrijke functie zal worden, dat het te rechtvaardigen is daaraan een bezoldiging te verbinden, die b.v.

gelijk is aan die van een rechter en van specialisten op allerlei medisch gebied. Verder merkten de aan het woord zijnde leden op, dat deze bezoldiging op onjuiste wijze de verhouding in de positie tussen deze functionarissen en de griffier van de Staten weergeeft. Andere leden kunnen zich met 't vorenstaande niet verenigen; immers zul len binnenkort de secretarissen van de eilandgebieden Curaçao en Aruba de spil vormen van de respectievelijke eilandsbesturen zowel op administratief als op legislatief gebied.

Waarom?

Verscheidene leden merken op, dat de pasanggrahan op St Maarten in, een deplorabele en verwaarloosde toestand verkeert, zulks in tegenstelling met die op St Eustatius en Saba, welke bijzonder goed verzorgd worden.

Mr. Heering vol lof over medewerking van Antilliaanse instanties

Gistermiddag hadden wij in de directie kamer van de Fatum in tegenwoordigheid van de heren J. v.d P. Huisman, J. v.d. Velden en H. Nieuwkerk een onderhoud met mr P. Heering, Hoofddirecteur van deze maatschappij, die ons een en ander vertelde over de steeds toenemende groei van de „Nederlanden van 1845”

Deze „maatschappij” werd in 1845 opgericht en had zijn oorspronkelijke zetel in Zutphen, doch in 1895 werd de zetel verplaatst naar den Haag, een bewijs, dat men geen provinciale maatschappij wilde blijven, doch de vleugels wilde uitslaan. Ook werd het buitenland in de dienst opgenomen.

Mr. Heering vertelde ons, dat voor 1940 gesproken kon worden van een „world-wide” bedrijf, want de Fatum had eigen kantoren in tal van Europese landen en tevens in Zuid-Afrika, Oost Indië, Noord Amerika — nog steeds is de „Nederlanden van 1845” de enige maatschappij die daar werkt — en Curaçao, waaronder toen ook res-

sorteerde de andere eilanden en Suriname. Daarnaast had men ook agentschappen, na de oorlog zijn nieuwe kantoren in gebruik genomen in Suriname en Aruba en met ingang van 1 Januari a.s. een in Caracas.

Voor de oorlog hadden wij grote saldi, aldus mr Heering, die wij vrij konden gebruiken.

In die tijd kende Nederland geen beperkingen in het deviezen-verkeer; deze saldi zijn er nu nog, maar de na-oorlogse tijd en het deviezen-verkeer hebben een en ander wat ingewikkelder gemaakt, de Nederlandse Bank heeft echter immer begrip getoond voor de situatie en verleent alle medewerking.

Vol lof was de hr Heering te spreken over de medewerking, welke zijn Maatschappij steeds heeft mogen hebben van de deviezen-commissie alhier. Voor deze medewerking was de heer Heering daarom zo verheugd, omdat het kantoor te Curaçao een zo'n belangrijke deviezenpost betekent voor de Caraïbische landen, t.w. de Nederl. Antillen, Trinidad, Guadeloupe, Jamaica, S. Domingo en Suriname, alsmede voor Guatemala, Salvador (Centraal Amerika) en Chili en Venezuela (Zuid-Amerika).

Moelijkheden op deviezen gebied hebben wij dan ook niet, aldus mr Heering, die er op wees, dat alle verplichtingen, die de Maatschappij aangaan heeft in elke „muntsoort” kan worden gedeckt. Steunend op deze hechte basis heeft de maatschappij plannen om haar verzekeringsgebied uit te breiden. Uiteraard dient een nauwkeurige markt-analyse daaraan vooraf te gaan. Het vestigen van een kantoor in een ander land biedt het publiek en aan de agenten der maatschappij meer service, maar daar moet tegen over staan, dat het gebied zo omvangrijk moet zijn, dat men die een behoorlijke omzet de hoge kosten, die noodzakelijk verbonden zijn aan de vestiging van een kantoor, gedrukt kunnen worden.

Ten aanzien van Indonesië verklaarde mr Heering desgevraagd, dat hij, voor wat de toekomst betreft, niet pessimistisch was. Grote verliezen zijn geleden door de verzekerings-maatschappijen, omdat het land temidden van hevige woelingen verkeerde, thans wil men weer op eigen benen staan. De „Nederlanden van 1845” heeft verzekeringen lopen tegen letterlijk alles, niet alleen levensverzekeringen, maar ook verzekerings tegen brand, diefstal d.m.v. braak, autoschade, transport enz. Dit wil niet zeggen, dat wij alle branches in alle landen brengen, aldus mr P. Heering, die wees op het respectabele bedrag van meer dan 100 miljoen gulden Nederl. Courant, dat de Nederlanden aan ver-

zekerd kapitaal uit had staan, waarvan het Caraïbisch gebied alleen al 40 miljoen gulden (N. Crt) op zijn rekening heeft staan.

De heer Heering vertrekt Maandag naar Suriname om dan via de Zuidelijke route naar Nederland terug te keren, de heer v.d. Velden gaat eveneens naar Suriname, doch vertrekt dan naar Amerika. De heer Heering heeft reeds twee maal een bezoek gebracht aan Zuid Afrika. Indonesië en is nu voor het eerst in het Caraïbisch gebied, waar hij getroffen was door de hartelijke ontvangst, welke men hier, zowel op Curaçao als op Aruba, heeft bereid.

„Het is geen vakantie tocht geweest, aldus mr Heering, maar het was machtig interessant”.

Wij wensen de heer Heering dan ook van harte een prettige reis en behouden thuiskomst toe.

CURACAO

FRATER VINCENTIANUS OVERLEDEN

Gistermiddag 5 uur overleed in het St Elisabethsziekenhuis de Eerwaarde Frater M. Vincentianus de Beer.

Twee maanden geleden vierde Frater Vincentianus zijn zeventigste verjaardag op Scherpenheuvel en zijn medebroeders en vrienden wensten hem op die dag nog menig jaartje toe, maar O.L. Heer had anders beschikt. Na een kort ziekbed riep Hij zijn dienaar op en met een kalme dood werd een actief religieus leven afgesloten.

Van de 70 levensjaren bracht Frater Vincentianus er 44 in de Nederlandse Antillen door, waar hij zich veel verdiensten verwierf als Hoofd van de St Jozef-school op Pietermaai, als Directeur van het Weeshuis op Santa Rosa, en als onderwijzer aan de Fraterscholen op Curaçao en Aruba.

De talrijke oud-leerlingen en vrienden die hem bij gelegenheid van z'n Gouden Koesterfeest in Februari 1949 kwamen feliciteren, tonen ons dat de arbeid van Frater Vincentianus vrucht dragend is geweest voor onze Antilliaanse Gemeenschap. En nu die vrienden en oud-leerlingen zijn doodsbericht vernemen mag hij zeker rekenen op hun gebod.

Hedenmorgen om 9 uur had de plechtige absolute plaats in de kapel van het hospitaal, waarna de Overledene door zijn medebroeders naar het graf gedragen werd op het kerkhof aan de Rodeweg.

Moge Frater Vincentianus in de Heer in vrede rusten.

HANDEL IN BLANKE SLAVINNEN

Uit Barranquilla gewerd ons het volgende opzienbarende bericht:

„Een groep Centraal Europe-se vluchtelingen werd hier gearresteerd op beschuldiging van handel in blanke slavinnen. Naar verluidt, bestond de praktijk in het strikken van jong getrouwde vrouwen op „partijen” waar zij onder verdoving gebracht en vervolgens het slachtoffer van chantage werden. Durfden zij daarna niet naar hun echtgenoot en huis terug te keren, dan werden ze voor de keuze gesteld Venezuela of CURACAO binnengestomd te worden om in „night-clubs te zingen”. Geconstateerd is, dat zij in werkelijkheid veroordeeld werden tot degradatie in bordelen, die gedreven worden door dezelfde klik welke de eerste fasen van de misdaad bedreven.

Wij vragen ons niet ontzettend af wat de naam van ons eiland van doen heeft in deze afschuwelijke omgeving. Wordt hij hier terecht genoemd, dan mag niemand, die prijs stelt op de goede naam van zijn land, rusten voordat deze hemeltergende corruptie met wortel en al is uitgeroeid.

Wordt onze naam ten onrechte gebezigd, dan lijkt een officiële en nadrukkelijke ontkenning ter verdediging van de goede naam van Curaçao een dwingende noodzakelijkheid.

FATUM MUTATIES

Zoals uit het interview met mr P. Heering — zie elders in dit blad — blijkt, zal per 1 Januari a.s. in Caracas een nieuw kantoor worden geopend De heer A. Zeven zal belast worden met de leiding daarvan. Voorts zal de heer D. Eyskes, chef van de organisatie Aruba per ingang van 1 Januari a.s. als directeur optreden in Suriname, aangezien de directeur van het kantoor in Suriname, de heer Roelofs, directeur zal worden van Noord-Holland (Haarlem), de heer P. Verheydt

4 Azen op fotogebied.

De beste cameras ter wereld

verkrijgbaar bij:

Foto Afd. „**HET IDEEAL**”

Tel. 1735

S.S. Willemstad

vertrekt naar de Bovenwindse eilanden.

van Aruba December 13.

Van Curacao December 16.

Passagiers en ladingen worden aangenomen.

Agent op Aruba: CARLOS WOLTER

Agent op Curacao: PROSPERO BAIZ & CO. Tel. 1876

HET BESTUUR VAN DE

CURACAOSE VOETBALBOND

maakt hierbij bekend,

dat de **trekking** van de loterij ten bate van de Curacaose Voetbalbond is **uitgesteld** en **plaats zal vinden op 28 Februari 1952.**



Wij kennen precies 421 songs, maar de nieuwste Philips radio-toestellen van de „Variety”-serie kunnen U er minstens 421.421 laten horen.

PHILIPS Variety
RADIOPLAYERS



Philips Radio's geschikt voor alle klimaten.
PALAIS ROYAL - MARCHENA MORON & Co.
CURAÇAO ARUBA

Er is weer

DRANK-UITVERKOOP bij de CTC

o.a. Bols-jenever in kruiken tegen

SPECIAAL VERLAAGDE PRIJZEN

Juist nu met het oog op de komende feestdagen, kunt U Uw voordeel doen met onze aanbieding

Stelt niet uit, koopt N U !

AANVANG MAANDAG 10 DECEMBER

Cur. Trading Company S.A.

Roodeweg 17 (Otr.)

zal dan chef organisatie Aruba worden. De heer H. Nieuwkerk wordt per 1 Januari a.s. in de directie opgenomen.

EEN BELANGRIJKE SERVICE

Met ingang van 15 December a.s. zal aan een langgekoesterde wens van het publiek tegemoet getreden kunnen worden. Bij wijze van proef zal men onder telefoonnummer 1100 het adres, c.q. telefoonnummer opgevraagd kunnen worden van doktoren, die thuis niet te bereiken zijn.

Deze service loopt van des avonds 18.00 uur tot de volgende ochtend 06.00 uur.

Het wordt dus zo, dat men ten allen tijde Uw dokter kunt bereiken.

DIERENBESCHERMING-BLAD

Verschenen is het tweede nummer van het orgaan dat verzorgd wordt door de Dierenbescherming. Een grote keur van artikelen is in dit 16 pagina's tellend blad opgenomen. Helaas missen wij de bijdragen in de landstaal, waarvoor wij reeds eerder in ons blad warme aandacht vroegen.

CINELANDIA

HEDEN ZATERDAG 8 DECEMBER OM 7.00 & 9.00 N.M.

ZONDAG 9 OM 8.30 N.M.

Een grandioze super-productie van de 20th. Century Fox. Van dezelfde directie van AAN HET WESTELIJK FRONT GEEN NIEUWS.....

„HALLS OF MONTEZUMA”

(In het Engels met Spaanse tekst)

Verfilmd in Schitterende TECHNICOLOR!

Met: RICHARD WIDMARK WALTER (Jack) PALANCE ROBERT WAGNER

en verscheidene anderen die van dit meesterwerk een groot succes maken! Spannend van begin tot eind!

f 1.50 — 0.90. Kinderen geen toegang.

ZONDAG 9 DECEMBER OM 6.30 N.M.

Een actieve Wilde Westen film vol avontuur.

JOHNNY MCBROWN op zijn best in:

„OUTLAW OF STAMPEDE PASS”

(In het Engels met Spaanse tekst)

Een film voor groot en klein..... boordevol actie!

f 1.00. Kinderen halve prijs.

Maandag 10 om 7 & 9 n.m. RITMOS DEL CARIBE

ROXY

HEDEN ZATERDAG 8 DECEMBER OM 7.00 & 9.00 N.M.

ZONDAG 9 OM 8.30 N.M. — MAANDAG 10 OM 7 N.M.

De meest toegejuichte liefde's drama van de Paramount.

JOAN FONTAINE JOSEPH COTTEN

in:

„SEPTEMBER AFFAIR”

(In het Engels met Spaanse tekst)

.....het gebeurde in Capri! Aanschouw de prachtige steden zoals Rome, Napels..... Florencia..... Capri e.a. geniet van prachtige muziek zoals: Piano Concerto No. 2 van Sergei Rachmaninoff. O Paradiso van Augustin Eugene Scribe..... e.a.

f 1.50 — f 0.90. Kinderen geen toegang.

ZONDAG 9 DECEMBER OM 10.30 N.M.

Een knal muzikale super-productie vol dans en vermaak.

MARIA ANTONIETA PONS de ongevenaarde danseres in de Mexicaanse film:

„LA REINA DEL MAMBO”

Geheel in het Spaans.

Met: PEPE GUIZAR en LOS CAPORALES..... Pittige zang en Dansnummer..... Mambos..... Guarachas..... Muziek.

f 1.50 — 0.90. Kinderen geen toegang.

ZONDAG 9 OM 4.30 N.M.

Een pittige Cowboy film vol avontuur.

TIM HOLT

RICHARD MARTIN

in:

„RIDERS OF TUCSON”

(Spaanse tekst)

Actie van begin tot het eind... Spanning en gevaar.

f 1.00 — 0.50. Kinderen halve prijs.

ZONDAG 9 OM 6.30 N.M.

Een film boordevol actie van de Warner Bros.

GARY COOPER

RUTH ROMAN

STEVE COCHRAN in:

„DALLAS”

(Spaanse tekst)

Verfilmd in TECHNICOLOR. Actie..... Liefde..... Moed!

f 1.50 — 0.90. Kind van 12 tot 18 jaar halve prijs.

Maandag 10 om 9.00 n.m. WHERE DANGER LIVES

Hulstkamp Kerstpakkett

Vandaag de laatste dag voor het opgeven van de **Kerstpakketten van Hulstkamp** voor Uw familieleden in Nederland.

HAAST U.

Curacao:

Witkom, Tel. 1991

Aruba:

Mario S. Arends.

TE KOOP AANGEBODEN

IN SURINAME

Een staande boerderij 10 hectaren, zeer gunstig gelegen aan de spoorweg nabij Lelydorp.

Compleet met aanplant en inventaris o.a. woonhuis en arbeiderswoning, stal met 10 koeien.

Aanplant o.a. 3000 bananen, 500 cocos, citrus en andere vruchtbomen, alsmede landbouw inventaris w.o. landbouwmachine.

Inlichtingen bij:

A. THIJM

Laufferstraat 16



ATTENTIE!!

De Directie van de Verzekeringsbank

„DE NIEUWE EERSTE NEDERLANDSCHE”

alsmede

„EERSTE NEDERLANDSCHE”

(kantoor: Handelskade 9 b)

maakt bekend dat met ingang van 10 December a.s. de telefoonnummers 2230 en 1720 vervangen zullen worden door

EEN CENTRAAL TELEFOONNUMMER

1031

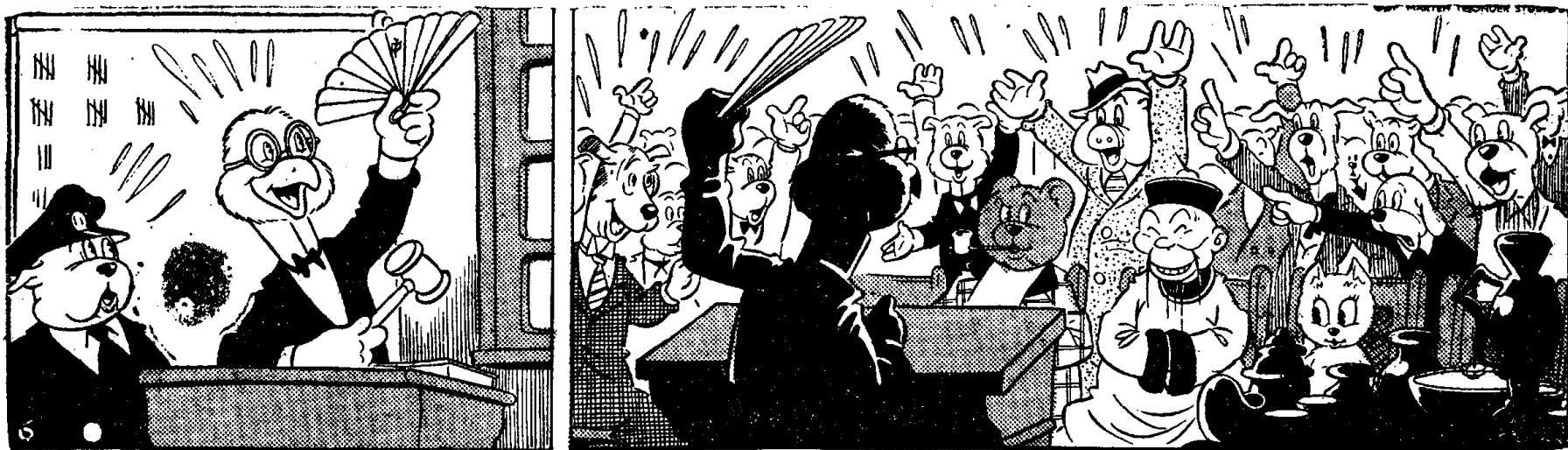
BEKENDMAKING aan ADSPIRANT-BOUWERS

Het komt vrij veelvuldig voor dat kopers of huurders van particuliere gronden zich niet van te voren op de hoogte stellen van de eisen die door het Departement van Openbare Werken aan de bebouwing van die gronden gesteld worden.

Zij die plannen hebben om te bouwen worden daarom in hun eigen belang en ter voorkoming van schade en teleurstelling aangeraden om — alvorens voor dat doel eventueel over te gaan tot aankoop of huur van particuliere gronden — zich eerst in verbinding te stellen met het Departement van Openbare Werken teneinde te vernemen welke eisen aan de bebouwing van de onderhavige gronden worden gesteld.

De Directeur van Openbare Werken,
G. SCHOORL

Tom Poes en de Chinese waaier



De heer, die de verkoping leidde, maakte de doos open en haalde er een heel oude waaier uit, die hij met een eerbiedige glimlach omhoog stak.
— De waaier van keizer Li Tao Tau! riep hij. Wie biedt er wat voor?
Nu, toen werd het een herrie van belang in de zaal. Er werd geschreeuwd en gebruld tot de wanden trilden en het was heel moeilijk

om te horen welke prijzen er geboden werden. Maar de heer met de waaier kende zijn vak; hij had dat vaker bij de hand gehad.
— Zeven duizend florijnen! riep hij. Wie biedt er meer? Zeven duizend vijfhonderd! Goed zo! Wie meer? Achtduizend! Achtduizend is er geboden! Vooruit!
Zo ging dat maar door en de enigen die niets zeiden waren heer Bommel en de Chinees Lijn-Oh-Lit.

ARUBA

ACHTTOFFERS TER AARDE BESTELD

Op de U.S. Cemetery, gelegen op Zeewijk te San Nicolas, vond onder grote belangstelling de derde-bestelling plaats van de beelden op zo tragische wijze om het leven gekomen vrouwen, waarover wij reeds berichtten. Reverend Kurtley van de Methodist Church sprak aan beide groeven enige woorden.

LEC BRENGT NIEUWE VACANTIEREGELING VOOR LAGO-WERKNEMERS

Op 3 December j.l. werd een nieuwe vacantieregeling voor "Staff" en "Regular" werknemers van de Lago Oil & Transport Co., Ltd. bekend gemaakt.

Bij het vaststellen van deze nieuwe regeling hield de Maatschappij rekening met het hoofdargument van de LEC: n.l. dat bij het verlenen van vacantie rekening gehouden dient te worden met lange diensttijd en het feit dat een werknemer, naar gelang hij ouder wordt, meer vrije tijd verkrijgt, die hij door middel van langere vacantiетijd kan genieten.

In het verleden genoten de werknemers twee weken vacantie per jaar, plus twee weken extra vacantie om de vier jaar, met een totaal van tien weken vacantie, ongeacht hun aantal dienstjaren. Met totaal kon in één vacantie samengevoegd en genomen worden indien de werknemers zulks wens-

te. Onder de nieuwe, ruimere vacantieregeling geniet een werknemer thans drie weken extra vacantie aan het einde van zijn eerste vierjarige dienstperiode (totaal 11 weken); vier weken extra vacantie aan het einde van zijn tweede vierjarige dienstperiode (totaal 12 weken); en vijf weken extra vacantie aan het einde van zijn derde vierjarige dienstperiode (totaal 13 weken).

Vroeger genoot een werknemer twee weken vacantie over een diensttijdperk van 12 jaar. De nieuwe regeling verschaft hem 7 weken meer vacantie (36 in totaal) over een diensttijdperk van 12 jaar, m.a.w. een vacantievermeerdering van ongeveer 25%.

Nog een verandering is dat nieuwe werknemers thans recht hebben op twee weken extra vacantie aan het einde van hun eerste dienstjaar. In het verleden kreeg een werknemer na zijn eerste dienstjaar slechts één week vacantie.

De bepaling betreffende het maximum tijdperk van afwezigheid van zijn werk — 13 weken, met inbegrip van verlof zonder vermindering van loon — blijft voor de werknemer ongewijzigd. Terwijl de vroegere vacantieregeling van de Lago gunstig werd geacht, mocht worden vergeleken met andere vacantieregelingen, die deze gebieden gelden, mag gezegd worden, dat de nieuwe regeling, die door bemiddeling van de LEC tot stand is gebracht, thans nog verder reikt wat betreft de vacantiетijd welke de Lago-werknemers genieten.

ARUBAANSE COURANT ORGANISEERT AUTORIT

Men heeft de laatste tijd op Aruba veel gehoord en gelezen over de door de Arubaanse Courant voor Zondag 16 Dec. georganiseerde autorit. Wat is dat eigenlijk, vragen velen zich af. Is het een snelheidsrit, een betrouwbaarheidsrit, een vaardigheidsrit? Niets van dat alles. De "Arubaanse Courant" zou het willen

noemen: een aanmoedigingsrit. Indien er voldoende belangstelling voor bestaat — het aantal inschrijvingen heeft bewezen, dat die belangstelling er inderdaad is — zal namelijk periodiek een rit worden georganiseerd en dan zullen de eisen langzamerhand worden opgevoerd, totdat inderdaad een vaardigheidsrit (met tal van proeven) aan de Arubaanse chauffeurs kan worden voorgesteld.

Voor volgende week dus: een aanmoedigingsrit. Vrij eenvoudig derhalve. Bij de start (stationsgebouw Dakota) krijgt men de gegevens over de route en op het sein van de startmeester kan men met de rit aanvangen. De assistent(e) van de chauffeur volgt de route op papier en de chauffeur volgt nauwkeurig zijn (haar) aanwijzingen op. dan kunnen er geen ongelukken gebeuren.

De organisatoren hebben ervoor gezorgd, dat men over het algemeen goed berijdbare wegen voor zich heeft.

FATUM COCKTAIL PARTY

Ter gelegenheid van het bezoek van Mr. H. Heering — Hoofddirecteur van de Fatum —, werd in het Strandhotel een cocktail-party gehouden welke geslaagd mag worden genoemd. Onder de aanwezigen, welke met Mr. Heering — die vergezeld was door de heer J. v.d. Velden (Adj. Dir. in de Hoofddirectie) en de heer P. J. Huisman (Dir. v.h. Kantoor der Ned. v. 1845 voor de Ned. Ant., Midden- en Zuid Amerika) — kwamen kennis maken, merkten wij o.m. op: de Gezaghedder: de Statenleden J. Irausquin en W. H. de La Fuente; Kapitein J. Dourlein; de Commissaris van Politie Th. A. J. v. Erp; vertegenwoordigers van de Rechterlijke macht, het Corps Consulaire, alsmede die van Handel en Industrie en vele Hoofden van Diensten. De meesten der genoemde personen waren vergezeld van hun echtgenoten. De stemming was zeer geanimeerd en nadat gedurende enige tijd een ieder zich had kunnen laten aan kwistig en aan de lopende band rondgediende dranken werden omstreeks 9 uur de toegangsdeuren tot de grote zaal van het Strandhotel geopend alwaar een kolossale tafel met koude gerechten stond opgesteld die ieders bewondering afdwong, zowel door de veelzijdigheid van het zich daarop bevindende voedsel alsook voor de wijze waarop deze tafel was "aangekleed". Het was niet verwonderlijk toen wij vernamen dat de chef-kok hiervoor verschillende dagen van voorbereiding nodig had gehad. Deze — de heer D. J. de Haay — heeft dan ook alle eer gehad van zijn werk. De organisatoren dezer party kunnen terug zien op een volledig geslaagde avond, welke zeker een grote indruk zal hebben gemaakt op de bezoekers.

HET WAS EEN "CRIME PASSIONELE"

Omtrent de doodslag of moord op de twee vrouwen, Woensdag-

JONG ECHTPAAR TE ROTTERDAM,

beide afzonderlijk in zelfstandige functie werkzaam voor de Kinderbescherming,

ZOEKEN GEMEENSCHAPPELIJKE WERKKRING.

Brieven aan: A. H. Vecht, Westerstraat, 39, Rotterdam C. 2. Holland

Representatief AGENT gevraagd

door Nederlandse Exportfirma.

Brieven onder No. 158.317 aan Advertentie-Bureau BOLREX, Koningsplein 1 - AMSTERDAM - HOLLAND.

KERSTMIS en NIEUWJAAR

Ook voor deze gelegenheden verzorgt RADIO HOLLAND Uw surprises in Nederland en kunt U een ruime keuze doen uit meer dan 600 geschenken

De surprises voor Kerstmis kunnen worden aangenomen t/m 15 December 12 uur v.m. en voor Nieuwjaar t/m 22 December 12 uur v.m.

Voor elke andere gelegenheid kunnen de surprises op een door U te bepalen datum worden afgeleverd vergezeld van een vrije- of toepasselijke vaste tekst.

Voor verdere inlichtingen: RADIO-HOLLAND Bargostraat 14 Telefoon: 2390

avond tussen 9 en 10 uur op Poschiquito te Aruba gespeeld kunnen wij thans nog het volgende mededelen:

Een zekere H. (29 jaar oud en afkomstig van het Fr. ged. van Sint Maarten) had een verhouding met het 23-jarige slachtoffer Arrindel. Laatst genoemde woonde met haar ouders samen. De vader was op het moment dat het drama zich afspeelde aan het werk op de Lago. De beide vrouwen waren alleen thuis. Er schijnt ruzie te zijn ontstaan tussen H. en de vrouw met als gevolg, dat H. een groot mes greep en daarbij niet alleen de 23-jarige Arrindel maar ook haar moeder, de 55 jarige Hadochs neer stak.

Zoals wij reeds in de editie van Donderdag hebben gemeld, kwam H. zich na het volvoeren van zijn daad eigener beweging aan de Politiewacht te San Nicolas melden. De dienstdoende Politie-mannen namen in eerste instantie het verhaal van deze

man niet voor 100% au serieux, aangezien hij geen bloed op zijn kleren had; een omstandigheid die opmerkelijk is, na het volvoeren van zo'n slachting. Uiteraard werd ogenblikkelijk het verhaal geverifieerd waarbij spoedig duidelijk werd, welk een gruwelijk misdrijf H. had gepleegd. De levensgeschiedenis waren toen reeds bij beide slachtoffers geweken, zodat hulp niet meer mocht baten.

IRENE JACOBS, KEERT TERUG

Irene Jacobs, het beschermelingetje van de Lions-club Aruba, die voor geneeskundige behandeling geruime tijd geleden — op kosten van de Arubaanse Lions — naar Amerika vertrok, komt nog voor het einde van dit jaar naar Aruba terug. Naar wij hopen volledig genezen. De Arubaanse Lions zullen haar terugkeer zeker niet ongemerkt voorbij laten gaan.

CURACAO

EEN DRUKKE MAAND VOOR DE STATENLEDEN

De Statenleden hebben een drukke maand voor de boeg. Reeds zijn acht dagen verstreken, met de zon- en Feestdagen daarbij geteld, blijven er 18 werkdagen over om het volgende programma af te werken.

Nog niet ingediend en beslist vóór 1 Januari a.s. te behandelen en af te werken zijn: vaststelling opcenten op de Inkomsten, Winst- en Benzinebelasting; Suppl. Begroting 1951, Nota op het Eindverslag op de Begroting 1952. Voorts zijn ingediend de ontwerpen landsverordening voor de overdracht van de volgende diensten: Bevolkings Registers en Burg. Stand; Landbouw en Veeveelt; Brandweer, L.W.V. en Openbaar Vervoer. Als we dan nog weten dat de voorzitter der Staten beloofd heeft ook de begroting 1952 te behandelen, dan is het kort dag.

HATO-DRUKTE

In de afgelopen maand werden 7450 per post bezorgd.

BRIDGE-RIJSE J.P.F.

De uitslagen van de gisteravond gespeelde wedstrijden in de club J.P.F. luiden als volgt:

1. Heren Baerecke en Jong 5250 punten, 2. Heren Ros en Wauben 2980 punten, 3. Heren Fleming en Westerduin 2780 punten, 4. Heren Groenestijn en Voogt 2290 punten, 5. Mevrouw Wauben en Heer van Schouwen 1630 punten.

HET VERKEER LANGS DE WEG

Op de weg naar S. Willibrordus, ter hoogte van Jan Kok, sloeg een bestelauto over de kop. De bestuurder verklaarde, dat zijn wagen een lekke band kreeg, waardoor hij de macht over het stuur verloor. Een bestuurder van een vuilnis truck kwam een politieman tegen en deed meteen aangifte van het feit, dat hij in November — ruim een maand geleden — een schutting van een particulier woonhuis had beschadigd. Voorts waren er 3 lichte aanrijdingen met drie personen op de bon.

ZAL KARNER DE VERVANGER OPVOLGER ZIJN?

Wij lezen in „De Arubaanse Courant" dat als vermoedelijke opvolger van de heer Cecile Del-

Aruba.

UITNODIGING

Ondergetekende heeft hierbij de eer U uit te nodigen tot bijwoning van de

Opening van Dorothy's Beauty Parlor

Waterweg 2 (boven El Nuevo Mundo) Oranjestad

op Maandag 10 December 1951 des namiddags van 5-7 uur.

Mevrouw M. J. TJON SIE FAT—CROES, Gediplomeerd aan de Academia de Roger Belleza te Caracas.

valle zal worden aangezocht de heer F. Karner, een zeer bekwaam figuur uit onze financiële wereld.

SCHIEPVAARTBERICHTEN

Agamemnon naar Aruba, Sarpedon van Maracaibo naar Georgetown, La Coubre van Maracaibo naar P. Cabello, Cara Bobo van La Guaira naar Las Piedras, Del Norte van Rio de Janeiro, Amerigo Vespucci van La Guaira naar Christobal en Monte Amboto van La Guaira.

J.P.F. NIEUWS

De Avros wordt hier geregeld beluisterd. Aangezien velen leden vroegen om de Zondagmorgen uitzendingen ook naar de Antillen te richten, werd deze aangelegenheid door onze Ondervoorzitter, Radioman Bos Verschuur opgenomen met de Avros en de LRTD van de Ned. Antillen en van Suriname.

Allerwege werd medewerking verleend en zo zal van Zondag, 9 dezer af de Avros tussen 09.30 en 11.30 v.m. te beluisteren zijn op 15405 kc. gelijk aan 19.47 m.

De zender is dan speciaal naar de Antillen gericht. Voor de ondervonden medewerking zeggen wij alle instanties recht hartelijk dank.

De Surinamers hier dienen de AVROS echter ook te steunen, door toe te treden als lid. De heer Chas Breinburg zal, als AVROS-agent, U gaarne als lid opnemen. Het kost U slechts f 12.— per jaar.

Met ingang van Zaterdag 15 dezer neemt de heer R.C. Bos-Verschuur als wvd Voorzitter de leiding van onze Vereniging op zich. Alg. fg. vertegenwoordiger van de Surinamers hier bij de Antilliaanse Regeringsraad zal hij worden bijgestaan door Dr L.A.G.O. Lashley, fg. onder Voorzitter.

Met ingang van dezelfde datum zal de hr Th. Simoons als lid van de Club-commissie worden vervangen door de heer H. Brul. Als voorzitter van deze commissie zal optreden de hr E. R. Johannis.

De wijkcommissies zijn met ingang van 3 December in de huidige vorm ontbonden. Wij betuigen onze warme dank aan de leden van deze wijkcommissies voor het vele, dat zij t.b.v. de vereniging hebben willen doen en hebben gedaan.

De wijkmeester worden uitgenodigd op Woensdag, 12 dezer te 8 uur des avonds in de club, met ons te vergaderen, ten einde diverse problemen samen te bekijken.

Mej. N. Vervuurt is belast met de samenstelling van een dames-comité, dat door haar zal worden gepresideerd. Dit Comité zal alvast de Kerstviering voor de jeugd ter hand nemen. Het Bestuur.

HENDERSON SPORTDAG

Morgen 08.30 uur neemt Henderson zijn eigen terrein, dat naast de club van van Engelen is gelegen, officieel in gebruik. Dit gaat gepaard met een toespraak, gratis consumptie, een knock-out voetbal competitie waaraan deelnemen de KLM, Henderson, Asiento en de Marinebasis.

Een mooie beker is uitgelooft voor de winnaar. Voorts wordt er ook een vriendschappelijke wedstrijd gespeeld tussen de Millionnaires, Estudiantes en een elftal van de CTC.

BURGERLIJKE STAND

Geboorten: op 27 Nov. een dochter uit O. Joseph; op 4 Dec. een dochter uit N. Hoyer; op 5 Dec. een zoon en een dochter uit A. Sillis; op 5 Dec. een dochter uit F. Meiboom—B. Wouben; op 6 Dec. een zoon

U bent er zeker van overtuigd, dat verse melk niet te vervangen is. Maar vraag dan ook steeds de allerbeste kwaliteit die U kunt krijgen, en dit is

GEPASTEURISEERD EN HOMOGENISEERDE MELK VAN MELKHANDEL „CURACAO"

TEL. 5180

de enigste melkpasteurisatie en homogenisatie-inrichting op Curaçao.



GULF DIENST

Geregelde snelle veertiendaagse vracht- en passagiersdienst Afvaarten om de twee weken op ZATERDAG van NEW ORLEANS naar CURACAO via KINGSTON. AANKOMST/VERTREK CURACAO

Van NEW ORLEANS — Via Kingston Naar: La Guayra — Pto. Cabello — Guanta — Trinidad — La Guayra — Mobile.

ss. „ALCOA CORSAIR" 20 December
ss. „ALCOA CLIPPER" 3 Januari
ss. „ALCOA CAVALIER" 17 Januari

Ongeëvenaarde gelegenheid voor de snelle en geregelde invoer van uw vrachtwagen, vries- en koelkamer lading van NEW ORLEANS

BALTIMORE DIENST

SNELLE RECHTSTREEKSE VRACHTDIENST VAN BALTIMORE

Vracht wordt aangenomen voor CURACAO en ARUBA Eerstvolgende afvaart

Van Miami „Canadian Highlander" 17 Dec.
Van Jacksonville „Canadian Highlander" 19 Dec.
Van Baltimore „Canadian Highlander" 26 Dec.

Voor verdere inlichtingen wende men zich tot: S. E. L. Maduro & Sons, Inc. Curaçao Trading Company, S.A. Agenten Gulf Dienst Agenten Baltimore Dienst Tel. 1200 Tel. 1380.

Iets nieuws

op het gebied van MAGAZININRICHTING Dank zij

DEXION

HOEKIJZER

is het inrichten van Uw magazijn geen probleem meer

Volledige inlichtingen worden U gaarne geheel vrijblijvend verstrekt door

CURACAO TRADING COMPANY S.A. Handelskade — Tel. 1380

Via voorraad leverbaar:

TURBINATOR, elektrische

Haardrogers, met temperatuur-regelaar voor zes verschillende graden

A. D. NIEUW. Pietermaai 8. Phone 2199.

uit R. de Gouveia—M. Franco, een zoon uit A. Koppel—E. Wilten, een dochter uit J. Abraham—T. Myers, een dochter uit C. Paulus—L. Bradley en op 7 Dec. een dochter uit L. Thadey—E. Sanbo.
Huwelijksgeregte: 7 Dec. H. A. Stredel—F. G. Zovola; C. J. Takal—M. E. Ruch; A. A. Labato de Mesquita—H. J. H. Foling, E. P. Schmidt—C. E. Mathilda; E. G. Clijne—V. C. Smith.
Maduro; J. Jongeneel—L. C. Booi; Th. Cagane—A.G.V. de Windt; J. W. Lapeere—J. G. Clijne; J. E. Comijn—B. M. C. Wilson; C. H. Logman—E. Martini; J. A. Gifford—M. V. Wilson; T. W. Howson—C. A. Borrey; E. D. Welhuis—Z. F. Estaba; F. B. Allen—J. Mathew.
Huwelijksgeregte: E. M. Andrey — J. R. A. Smith.

Min. Peters zei:

Economische hulp voor Suriname, zonder inmenging in inwendige aangelegenheden

's-Gravenhage. — Ten aanzien van de economische ontwikkeling van Suriname zei Minister Peters nog tijdens het Begrotingsdebat:

Met grote voortvarendheid wordt gewerkt aan plannen voor de economische, sociale en culturele ontwikkeling van Suriname. In het algemeen maakte spreker echter de opmerking, dat de economische ontwikkeling van Suriname en ook van de Nederlandse Antillen een inwendige aangelegenheid dier Rijksdelen is en dat dus de verantwoordelijkheid daarvoor op de eerste plaats berust bij de betrokken Landsregering.

Nederland is bereid de behulpzame hand te bieden en verleent in feite steun aan die economische ontwikkeling. Belangstelling mag niet leiden tot ongevraagde inmenging in de inwendige aangelegenheden van die landen, hoe goed bedoeld die inmenging dan ook moge zijn. De Nederlandse regering is stellig niet voornemens eenzijdige overheidsbemoeienis te bevorderen.

De planvorming bevindt zich echter nog grotendeels in een beginstadium en eerst nadat de Landsregering zich uitgesproken heeft en de plannen een definitieve vorm hebben gekregen, kunnen particulieren daarbij betrokken worden. Spreker deelt het gevoel van onbehagen over de staking in de olie-industrie op Aruba, omdat de economische basis der Antillen, die inderdaad een zeer smalle en wankelende basis is, daardoor wordt bedreigd. Anderszijds vermeldt spreker met grote voldoening, dat de Landsregering met goed begrip der op het spel staande belangen daarbij een krachtig beleid heeft gevoerd en de moeilijkheden tot een bevredigende oplossing heeft gebracht.

NEDERLAND

NEDERLANDSE DESIDERATA

's-Gravenhage. — Op de conferentie over de politieke zijde van het Europese leger, die op 11 en 12 December te Straatsburg wordt gehouden, zullen door minister Stikker de volgende Nederlandse desiderata worden gebracht: Nederland verlangt vertegenwoordiging in het beheersorgaan van het Europese leger en beperking van het Franse voorstel inzake de budget-regeling, zo werd heden van gezaghebbende zijde in Den Haag meegedeeld.

BENELUX BESPREKING

Brussel. — De Benelux-ministers zullen heden weer bijeenkomen ter bespreking van de Belgische uitvoerrechten. Volgens wel-ingelichte bronnen zouden de ministers het rapport bestuderen, dat door deskundigen is samengesteld betreffende een mogelijke regeling van voorkeursbehandeling voor de Benelux-partners.

Werkeloosheidscijfers stijgen

's-Gravenhage. — Aan de memorie van antwoord op de begroting van sociale zaken en volksgezondheid wordt het volgende ontleend:

De werkeloosheidscijfers voor mannen vertonen in de laatste maanden in vergelijking met de cijfers over de overeenkomstige maanden in 1950 een minder gunstige ontwikkeling, zoals uit het hierna volgende staatje blijkt:

	1950	1951
Eind Juni.	60.668	66.492
eind Juli	56.434	62.065
eind Augustus	56.026	71.350
eind September	49.122	69.586
eind October	53.120	84.150

Indonesie

ACTE DE PRESENCE

's-Gravenhage. — Prof. Supomo heeft Donderdag, op de eerste dag van zijn verblijf in Nederland, acte de présence gegeven bij minister-president Drees en bezocht daarna achtereenvolgens de minister van buitenlandse zaken, Stikker, en de minister voor Uniezaken en overzeese Rijksdelen, Peters. Hij was eveneens aanwezig bij de antwoorde van minister Peters in de Tweede Kamer over de begroting van MINUOR.

Over de aanvangsdatum der besprekingen over de Unie en Irian is nog niets bekend.

Gebruikt gezond verstand

Djakarta. — In een communiqué aan de pers heeft de Nederlandse Hoge Commissaris, de heer A. T. Lamping, de Indo-Europeanen geadviseerd zich niet te laten leiden door sentimenten, maar door het gezonde verstand en door verantwoordelijkheidsbesef bij het kiezen van hun nationaliteit voor 27 December. Hij zei, dat met het oog op de felle concurrentie op de Nederlandse arbeidsmarkt en de volkomen verschillende klimatologische en sociale omstandigheden zij zich wel bewust moeten zijn van de gevolgen van een op sentimenten gebaseerde keuze voor henzelf en voor hun toekomst. Hij drong er bij de betrokkenen op aan de keuze van de Indonesische nationaliteit niet te zien als iets oneervols, aangezien er vele precedenter in de geschiedenis zijn en duizenden Nederlandse emigranten eveneens hopen te zijner tijd de nationaliteit van hun nieuwe land te krijgen.

Sport

WIELRENNEN

Berlijn. — Het Franse koppel Carrara-Lapebie heeft de Berlijnse zesdaagse gewonnen. Tweede werden de Australiërs Strom en Arnold en derde de Zwitsers Von Bueren en Bucher. Het Nederlands-Duitse koppel Vooren-Zoll werd zesde met twee ronden achterstand.

Kopenhagen. — Het Zwitsers-Deense paar Plattner-Nilsen won de Kopenhagense zesdaagse. Tweede werd het Frans-Deense koppel Gigroetti-Hansen en derde het Belgisch-Deense koppel Gosselin-Klamer. Het Neder-

Voetbalnieuws uit Nederland.

Programma voor Zondag 9 December

Ajax, dat zelf niet speelt, zal wel met spanning de uitslag afwachten van de wedstrijd Zwolse Boys — Wageningen. In de afgelopen wedstrijd Wageningen — Blauw Wit vertoonden de Wageningers nu niet bepaald een spel een kampioen gegadigde waardig en met de 1—1 uitslag mogen ze heel tevreden zijn.

Afdeling A brengt ons o.a. Elinkwijk — 't Gooi en Haarlem — Enschedese Boys. Ook hier zal D.W.S., dat zelf ook niet speelt, wel misschien de lachende derde worden, want bij een eventueel gelijkspel of verlies van 't Gooi en Haarlem wordt de leidende positie van D.W.S. sterker.

De wedstrijd R.C.H. — D.O.S. is in afdeling B van belang. De verliezer kan zich wel definitief als uitgeschakeld beschouwen voor de bovenste plaats, die echter momenteel stevig in handen is van Wageningen en Ajax.

Vitesse, dat het de vorige week niet verder kon brengen dan een 0—0 gelijkspel tegen V.S.V., moet nu thuis tegen Achilles kunnen winnen. Ook voor Blauw Wit, dat zich langzamerhand hersteld, is er winst in de wedstrijd tegen Oostparkers.

Quick, dat in afdeling C wel het zwakst is, krijgt ook deze Zondag niet veel kans op winst nu de leider Eindhoven op bezoek komt, hoewel bij voetbal alles mogelijk is en ook hier dus een verrassing niet uitgesloten is.

De belangrijkste wedstrijd van deze afdeling wordt te Maastricht gespeeld tussen M.V.V. en N.A.C. met als inzet de tweede plaats.

Op V.V.V. zich nu zal herstellen na de 2 nederlagen is de grote vraag in afdeling D. Er zit wel een kans in voor de Venloënaars, nu Maurits op bezoek komt. Limburgia en Hermes. D.V.S. zullen echter de volle winst trachten te behalen en daar is ook wel kans op in hun wedstrijden respectievelijk tegen N.E.C. en Brabantia.

Voor de overige wedstrijden verwijzen wij naar het programma:

Afdeling A: Elinkwijk — 't Gooi; Haarlem — Enschedese Boys; Theole — E.D.O.; Go Ahead — A.G.O.V.V.

Afdeling B: Blauw Wit — Oostparkers; Zwolse Boys — Wageningen; Vitesse — Achilles; Enschede — V.S.V.; R.C.H. — D.O.S.

Afdeling C: Bleijerheide — Willem II; Feyenoord — A.D.O.

lands-Deense paar Lakeman-Christensen werd vijfde met twee ronden achterstand.

Judo

Parijs. — Tijdens de Europese judo-kampioenschappen te Parijs won de Fransman Dupré de Europese titel in de categorie „bruine banden“. De Nederlander Geesink werd tweede. De Fransman Jean de Herdt won de Europese titel voor alle categorieën. In de eerste ronde won De Herdt door opgeven van de Nederlander Nauwelaerts de Age wegens een duimblessuur.

BILJARTEN BIJ 'DE WEST'

In het kader van De West-landencompetitie werd gister avond in het clubgebouw van de K.L.M. vereniging de West een zogenaamde biljartspeldvond georganiseerd waaraan door dames en herenleden van de vereniging werd deelgenomen. Allen amuseerden zich kostelijk met deze parodie om het echte biljarten en de uitslagen waren als volgt:

Dames: 1e Mevr. Nunes, 2e mevr. de Bruin en 3e mevr. Laplans; heren: 1e hr. Slimmers, 2e hr. Laplans en 3e hr. de haan.

Een troostprijs werd toegekend aan de heren Brouwer, Korevaar en Hessing.

NAASB VOORZITTER NAAR CARACAS

Een dezer dagen zijn in Caracas de Bolivar spelen begonnen, welke tot 21 December a.s. zullen voortduren. Hieraan nemen deel Venezuela, Peru, Colombia, Chili, Panama en Bolivia.

De heer A.J.G. Boutmy, voorzitter van de N.A.A.S.B. is uitgenodigd daarbij aanwezig te zijn als hoofdscheidsrechter. Als zodanig zal de heer Boutmy alle wedstrijden moeten beoordelen. Tevens heeft hem het verzoek bereikt om de „Federacion Internacional d'Esgrime“ te vertegenwoordigen.

Het mag voor de NAASB als een bewijs van erkenning van zijn verdiensten gezien worden, dat zijn voorzitter deze eer te beurt valt. Temeer daar de NAASB sedert enkele maanden is aangesloten bij deze Federatie van schermen.

Quick — Eindhoven; M.V.V. — N.A.C.; S.V.V. — R.B.C.; Sittard — B.V.V.; D.H.C. — Juliana. Afdeling D: V.V.V. — Maurits; Brabantia — Hermes D.V.S.; Longa — Xerxes; Limburgia — N.E.C.; H.B.S. — Emma; P.S.V. — N.O.A.D.; Sparta — Chèvremont.

CURACAO

AANKOMST Vliegtuig

Het KLM vliegtuig van Donderdagochtend landde gistermiddag 16.33 uur Ned. tijd op Schiphol.

HET WEER

Max. temp. 20.8 C (87.4 F), min: 26 C (78.8 F) en gem. 29, 7 F (81.9 F). Vochtigheidsgehalte 77%. Bewolking: heldere hemel 1, licht bewolkt 13 en bewolkt 10 uren. Windsnelheid: max. 13, min. 6 en gem. 11 knopen.

FILM

SANTA FE

Dit week-end draait in West-End de technicolor Columbiafilm „Santa Fe“, een verhaal met vaart en spanning, waarin de aanleg van de Santa Fé spoorweg door de vlakte van Kansas naar het Westen het hoofdthema is, waarom heen met veel vervoer een spannende geschiedenis is opgebouwd.

De vier gebroeders Canfield, die het tijdens de burgeroorlog 'verwoeste Virginia verlaten hebben, zorgen voor de emotionele ontwikkelingen en verwikkelingen. Voor liefhebbers van een spannende Western zal West-End dit week-end wel iets kunnen bieden.

Wij ontvangen

De traditie getrouw onderhouden de ons bevriende relaties weer het contact tussen hun cliënte en de pers, door met de jaarwisseling aardige attenties in de vorm van kalenders, agenda's enz. te schenken.

Wij starten deze rubriek met te memoreren, dat de KLM dit jaar weer een aardige kalender het licht deed zien.

Joop Geesink, die met zijn fraaie poppenfilms al verschillende filmfestivals veroverde, heeft, de ontwerpen gemaakt. In zijn studio's Dollywood, onder de rook van Amsterdam is hard gewerkt. Uit wat rubber, hout en ijzerdraad werden poppen vervaardigd, die keurig in de kleren werden gezet. Prachtige miniatuurachtergronden verzezen uit simpel materiaal.

Op een der beelden b.v. werd met behulp van een paar pond keukenzout en een hoeveelheid watten een niet van echt te onderscheiden winterlandschap ontworpen. De zes onderwerpen (K.L.M. passagiers in bekende internationale toeristensteden en -landen) werden gefotografeerd en vervolgens werd het geheel in Haarlem bij Joh. Enschedé & Zonen gedrukt. Het resultaat mag er zijn: een kleurrijke, smaakvolle en geestig uitgevoerde kalender, die overal ter wereld een sierraad vormt voor kantoor of huiskamer.

De heilzame waarheid

David Goldstein, de strijd-bare bekeerling uit het Jodendom, hield eens een causerie over de Katholieke Kerk voor een gemengd gehoor, toen een dame in het gezelschap hem onderbrak met de opmerking: „Mijnheer, ik voel niet veel voor Uw Katholieke Leer over de hel.“ „Mevrouw“, antwoordde Goldstein, „ik evenmin“. En hij sprak verder.

Dat is in een notendop het uniek karakter van de Katholieke Kerk, Haar leer is er niet op gericht het iemand, wie dan ook, naar de zin te maken. Zij legt het er niet op aan bekeerlingen aan te trekken door een leer naar voren te brengen, waarvan ze meent dat die wel aan hun persoonlijke neigingen beantwoorden zal. Zo veel mensen, die de Kerk, op een afstand als het ware, bewonderen, betredend haar desondanks nimmer omdat naar hun smaak haar leer aangaande het een of andere punt te hard is. Zij vinden haar intransigent in haar houding t.a.v. de zedenwet. Zij beschuldigen haar er van „in het verleden te leven en te weigeren met haar tijd mee te gaan“.

Zij die tegen de Kerk te keer gaan en van haar verwachten, dat ze wat water in haar beginselen zal doen om op die manier „met haar tijd mee te gaan“ leven in een land van illusies en begripen

geen snars van de Kerk. Zij vergeten het incident, dat in het Evangelie wordt verhaald, toen Christus sprak over de instelling van het Sacrament des Altaars. Christus beloofde, dat Hij zijn Lichaam en zijn Bloed aan de mensen zou geven. Velen van zijn volgelingen vonden dat een rauwe uitdrukking en gingen niet meer met Hem om. Was het zijn bedoeling geweest met wat Hij zei, „alleen maar figuurlijk te spreken, dan had Hij zeker wel de moeite genomen dat duidelijk te maken. Maar niets er van. Hij richtte zich zelfs tot zijn Apostelen en zei: „Wilt ook gij misschien heengaan?“ Als zij zijn Leer niet wensten te aanvaarden, dan was Christus bereid desnoods alleen verder te gaan. Maar terugkomen op zijn woord en verklaren dat Hij eigenlijk niet bedoelde wat Hij zei? Dat nooit. Slechts een goddelijk Wezen kon zo handelen.

Dat de Kerk dezelfde weg volgt, is een teken van haar goddelijke herkomst in karakter. Nooit zal ze tot de sceptici

"De leer is hard"

ci of de gevers en nemers zeggen: „Ik meende het niet zo onverbiddelijk. Ik zal het wel wat makkelijker voor je maken!“ Liever wandelt ze alleen temidden van een wereld, die de dienst van de ware God

prijs gaf om de afgoden te aanbidden van zelfzucht, hebzucht en tuchteloosheid. In feite heeft ze nu reeds honderden jaren alleen gewandeld. Maar haar stem, al klinkt ze ook in de woestijn, is de enige die standvastig verheven wordt tegen het kwaad van deze tijd en tegen de verzaaking van het gebod der liefde.

Als wij tot de ontdekking komen dat wij weinig voelen voor de leer van de Kerk over de hel of over welk ander onderwerp dan ook, dan staan we daarin allerminst alleen. Geen katholieke die eerlijk is tegenover zich zelf, zal u wijs willen maken dat hij erg veel voelt „voor de leer over de hel of voor zoveel andere leerstellingen. Maar daar gaat het niet om. Katholieken zijn nu niet precies in de wolken over de idee van hun zonden tegen een priester te moeten vertellen in de Biecht. Voor de menselijke natuur, zoals die nu eenmaal is, is dit een vernedering. Maar de Biecht is noodzakelijk... het is de leer van Christus... en de vernedering is een deel van het heilzaam effect van het Sacrament.

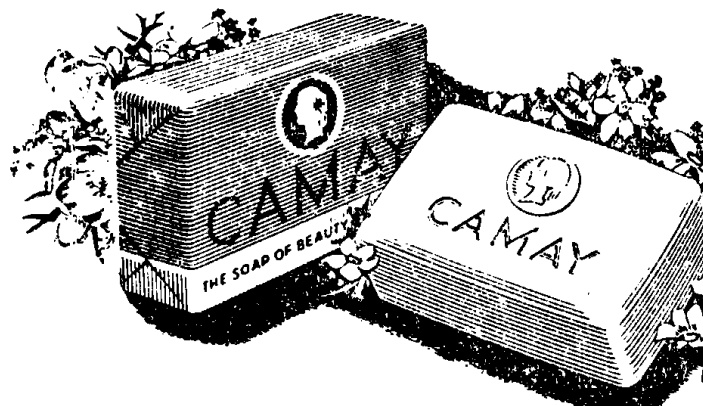
Ben je katholiek, of wil je het worden, dan heb je de leer van de Kerk te aanvaarden, niet omdat je er zoveel voor voelt, maar omdat het de leer van God is.

David Goldstein sloeg de spijker op de kop.

Camay verfraait vanaf het eerste stukje

Geen andere zeep geeft sneller resultaten.

Koopt heden nog CAMAY



RON CARTA SICARS

Van de firma E. & G. Martijn, alhier, die agente is van Salvador Sicars Salbadó te Santiago de Cuba, ontvingen wij een fles Ron Carta Sicars, de vermaarde rum die smaakt als wijn.

Er zijn vele soorten rum (de „nationale drank“ van het Caribische gebied), maar wie Carta Sicars proeft, zal moeten toegeven dat niet alle rum dezelfde smaak heeft en dat de faam die het product van de bovengenoemde, thans ruim honderd jaar oude fabriek geniet, alleszins verdiend is. Voor deze attentie zeggen wij de fa. Martijn hartelijk dank.

THE SOUTH AMERICAN HANDBOEK

Van de fa C. S. Gorsira J.P. Ez. ontvingen wij de bekende uitgave „The South American Handboek“, een in de Engelse taal gereedgemaakte gids over landen behorende tot Zuid-Centraal Amerika alsmede Cuba en Mexico. Het is een degelijke praktische gids, die in prettige druk en op overzichtelijke wijze de belangrijkste gegevens vermeldt van al deze landen.

Tevens is in deze mooie uitgave een prachtige in kleuren uitgevoerde landkaart van Zuid- en Centraal Amerika opgenomen, zodat de lezer enig idee heeft van de geografische ligging dier landen.

Voorin staat afgedrukt een gemakkelijke inhoudsopgave, alsmede de vertegenwoordigers van de Royal Mail Line Offices, waarvan op Curaçao de fa C.S. Gorsira J. P. Ez. de vertegenwoordiger is.

Voor wat de diverse landen betreft, kan gezegd worden, dat alle bijzonderheden over land, godsdienst, steden, bezienswaardigheden, gegevens over de in-



Dokter, als ik U vraag mag...

Indien alle antiseptica bacteriëdodend zijn, hoe kan dan het ene veiliger zijn dan het andere?

Sommige antiseptica verliezen

het grootste deel van hun bacteriëdodende werking bij aanwezigheid van bloed. Andere, hoewel zeer krachtig werkend, moeten heel nauwkeurig verdund worden om veilig te zijn voor de menselijke weefsels. Het veilige antisepticum dat door iedereen gebruikt kan worden, heeft een krachtige, bacteriëdodende werking, zelfs bij aanwezigheid van bloed. Het is niet giftig, geeft geen vlekken en is mild voor de menselijke weefsels. Dit zijn enkele redenen waarom „Dettol“ veilig is.

DETTOL
HET MODERNE ANTISEPTICUM

Vertegenwoordiger: NEDERLANDSCH ERFSCHAP HANDELSMAATSCHAPPIJ N.V.

Kantoor: Wilhelminaplein (CWZ-gebouw) dagelijks dag en nacht.

CURON

Zaterdag: 17.30 „Op avontuur in de muziek“; 17.50 Piano-halfuur; 18.20 Dinermuziek; 18.45 Nieuws; 19.00 Uitzending in het papier; 19.30 „Wat de handel biedt“; 20.30 Muziek uit Nederland; 20.45 „Klaverblad vier“; 21.45 Buitenlandse-euroverzicht; 21.55 Gramofoonplaten; 22.00 Nieuws en Sluiting.

Zondag: 9.00 Protestantse studiodienst; 10.00 Zondagmorgenmelodie; 11.00 „Zulgingen - kleuterzorg“; 11.15 Operamuziek; 11.30 Katholieke morgenwijding; 12.05 Lunchmuziek; 12.30 Nieuws; 12.45 De drie Jacobs; 13.00 Sluiting; 18.30 Voor de Protestantse Jeugd; 18.50 Nieuws; 19.00 Uitzending in het papier; 19.30 „Ik hoor, ik hoor, wat jij niet hoort“; 20.00 „Complexe Fell“; 20.15 Caribisch Overzicht; 20.30 „De stem van Amerika“; 21.30 „Twintigste-eeuwse Amerikaanse Poezie“; 21.40 Gramofoonplaten; 21.55 Nieuws en Sluiting.

AVROS

Zaterdag: 17.00 Maandagcent 17.15 Voor de jongeren; 18.00 Orkesten Parade; 18.40 Nieuws; 19.00 „Hit Parade“; 19.30 Dinerbescherming; 19.45 Dansmuziek; 20.35 Nieuws; 21.00 Tijdsein en Sluiting. Zondag: 17.00 „The Lutheran Hour“; 17.15 De kinderbijbel; 17.25 Nieuwe gramofoonplaatjes; 17.45 Voor Jongeren op de Antillen; 18.00 Hervormde kerkdienst; 19.00 Nieuws; 19.20 Cabaret; 20.00 Joods kwartier; 20.15 Gershwin melodien; 21.00 Weekoverzicht; 21.20 Sluiting.

P.C.J.

Zaterdag: 19.00 Nieuws; 19.10 Ludwig van Beethoven; 19.14 Kroniek; 19.30 Cabaretprogramma; 19.58 Voor de Vrouw; 20.05 West-Indische Rubriek: met o.a. causerie door W. H. Bert Dennert en een praatje voor de Week door E. Elias; 20.36 „Café Cosmopolite“; 20.55 Avondgebed: Pater Isaacus Mijnsbergen O.E.S.A.; 21.58 Sluiting. Zondag: 19.00 Nieuws; 19.12 Zondagavond Serenade; 19.20 Artistiek Dagboek; 19.30 „Het concert van vandaag“; 19.35 Het Concertgebouw Orkest o.l.v. Ed. v. Belinus; 20.35 Sport; 21.08 Protestantse uitzending; 21.20 Sluiting.

ARUBA.

APOTHEKEN: De Zondag- en avonddiensten worden deze week waargenomen in ORANJESTAD door Beika Oduber, Wilhelminastad: te SAN NICOLAS door Beika Central, B.v.d. Veen Zeppenfeldstraat, tel. 5006.

EMMASTAD

Telegram Afdeling: Weekendwacht 8-12 (18.30) — 10.12 (07.30) B. J. Lubbers, b-8-g gelieve te informeren tel. 24.00. Personeel Afdeling: Zaterdag 8 Dec. 12.00 t/m Zaterdag 15 Dec. 12.00, S. H. Tiemeel tel. 20.30, b-g-g gelieve te informeren op tel. 2458/2551; 18.00 — 08.00 W. R. Engelman, tel. 2304. 9-12 — 10.12, 08.00 — 08.00 W. Punt, tel. 2112. Dok Afdeling: 8 & 9-12, J. P. Marcusson, tel. 24.20. Bioscoop: Zaterdag: „Payment on Demand“, Zondag: „Lena Deane. Toegang van 16 jaar.

OPENSTELLING TELEGRAAKANTOREN:

Kantoor Hala: werkdagen van 07.00 — 18.45 Kantoor Handelskade 6: werkdagen van 07.00 — 19.45.